



安全理事会

Distr.: General
18 August 2014
Chinese
Original: English

2014年8月15日乌克兰常驻联合国代表团临时代办给安全理事会主席的信

谨提请阁下注意下述情况：持续发生从俄罗斯联邦方向炮击乌克兰领土的行为，乌克兰领空受到俄罗斯军用直升机和无人侦察机的侵犯，军火持续从俄罗斯流入乌克兰。

谨随函附上乌克兰外交部的普通照会和英文译稿(见各附件)，普通照会列举了这种公然侵犯行为的具体事实。我们感到极为失望的是，俄罗斯联邦对普通照会所载呼吁置若罔闻。

请将本函及其附件作为安全理事会文件分发为荷。

临时代办

奥莱克桑德尔·帕夫利琴科(签名)



2014 年 8 月 15 日乌克兰常驻联合国代表团临时代办给安全理事会主席的信的附件一

乌克兰外交部向俄罗斯联邦外交部致敬，并就俄罗斯联邦持续对乌克兰采取的侵略行为，包括从俄罗斯联邦一方炮击乌克兰领土和侵犯乌克兰领空的行为，表示坚决抗议。

2014 年 8 月 1 日，Luhansk 地区 Dovzhanskyi 和 Diakove 边境检查站附近的乌克兰武装部队阵地多次遭到炮击。来自俄罗斯方向的炮火还轰炸了 Amvrosiivka 定居点，造成了平民伤亡。

同日，五架俄罗斯 MI-8、MI-24 和 KA-52 直升机在 Luhansk 地区的 Yuganivka、Krasna Talivka 和 Shiroke 等定居点附近侵犯了乌克兰领空。一架俄罗斯无人侦察机在 Dovzhanskyi 边境检查站附近侵犯了乌克兰领空。

2014 年 8 月 2 日，两架俄罗斯 MI-24 直升机和一架无人侦察机在 Luhansk 地区的 Blagovishenka 定居点附近侵犯了乌克兰领空。

乌克兰对俄罗斯武装部队在紧靠乌克兰-俄罗斯边界地区部署的发射阵地深感关切。俄罗斯联邦在其境内的 Malokaterynovka 和 Ekaterynovka 定居点部署了 Grad 火箭系统、Osa 防空综合体和无人侦查机。

同日，来自俄罗斯联邦境内 Mytikyanske 和 Hutir Manotskyi 定居点的炮火轰击了 Stanytsya 和 Luganska 村庄附近和 Chervonopartyzansk 检查站的乌克兰边防阵地。

在 Luhansk 地区的 Blagovishenka 定居点附近发现了来自俄罗斯境内的一架无人侦察机侵犯乌克兰领空的行为。

2014 年 8 月 3 日，Luhansk 地区 Dyakove 定居点附近的乌克兰武装部队阵地遭到来自俄罗斯境内的炮火轰击。

同日，四架 MI-24 直升机在 Luhansk 地区的 Zolotarivka 和 Gerasymivka 定居点附近侵犯了乌克兰领空。

乌方坚决要求立即全面停止从俄罗斯境内炮击乌克兰领土的行为，立即全面停止向企图在乌克兰制造不稳定局势的各恐怖主义组织提供武器和其他支持，并要求俄罗斯联邦在乌克兰-俄罗斯边界一带提供适当的安全保障。

2014 年 8 月 4 日，基辅

2014 年 8 月 15 日乌克兰常驻联合国代表团临时代办给安全理事会主席的信的附件二

乌克兰外交部向俄罗斯联邦外交部致敬，并就俄罗斯持续军事侵略乌克兰的行为表示坚决抗议。

2014 年 8 月 7 日，部署在 Luhansk 地区东南部的乌克兰部队多次遭到来自俄罗斯境内的炮击。

同日，在欧洲安全与合作组织在 Luhansk 地区 Milove 检查站的工作暂时结束、其代表返回俄罗斯后，该检查站和 Milove 定居点随即遭到来自俄罗斯境内的炮击。

在过去 24 小时里，发现了五架俄罗斯无人侦察机在下述地区进行侦察飞行：Mariupol 海港地区，Kherson 地区的 Henichesk 和 Chervonyi Chaban 定居点，Zaporizhzhya 地区的 Berdyansk 定居点以及 Chernihiv 地区的 Senkivka 定居点。

在 Luhansk 地区 Krasny Luch 市附近发现了从俄罗斯境内运输并在乌克兰境内部署 15 座 Grad 多管发射火箭系统的活动。

乌方坚决要求立即停止从俄罗斯境内炮击乌克兰领土的行为，立即停止向 Donetsk 和 Luhansk 地区各恐怖主义组织提供武器和其他支持，并要求俄罗斯联邦确保妥善保护乌克兰-俄罗斯国家边界。

2014 年 8 月 8 日，基辅

2014 年 8 月 15 日乌克兰常驻联合国代表团临时代办给安全理事会主席的信的附件三

乌克兰外交部向俄罗斯联邦外交部致敬，并对俄罗斯持续系统地侵略乌克兰的行为表示坚决抗议。

2014 年 8 月 9 日，部署在 Donetsk 地区的 Ambrosiivka、Luhansk 地区的 Bilovodsk、Derkulske 和 Yuganivka、Donetsk 地区的 Illinka 以及 Luhansk 地区的 Dyakove、Miusynsk 和 Petropavlivka 等定居点附近的乌克兰武装部队阵地遭到来自俄罗斯境内的火炮和迫击炮轰击。

2014 年 8 月 10 日，Donetsk 地区 Vasylivka 定居点附近的乌克兰武装部队阵地遭到来自俄罗斯联邦境内的火炮轰击，四名乌克兰边境战士被打死，五名战士受伤。同日，Luhansk 地区 Ivanivka、Krasna Talivka、Milove 和 Stanichno-Luhanske 等定居点附近的乌克兰边境警备队阵地遭到来自俄罗斯境内的火炮轰击。

2014 年 8 月 11 日，Stepanivka 定居点遭到来自俄罗斯境内的 Grad 多管发射火箭系统的大规模轰击，该定居点被摧毁。Donetsk 地区 Uspenka 的一个边境检查站遭到迫击炮轰击，一名边境战士受伤。

2014 年 8 月 9 日，两架俄罗斯 MI-24 军用直升机在 Luhansk 地区 Blagovishenka 定居点附近侵犯了乌克兰领空。

2014 年 8 月 8 日至 11 日期间，每天都发现有俄罗斯无人侦察机在下列地区侵犯乌克兰领空：Kherson 地区的 Komisarivka、Kairka、Makarivka、Pershekonstyantynivka 和 Chervonyi Chaban 定居点，Zaporozhskiy 地区的 Novopetrivka 和 Berdyansk 定居点，Donetsk 地区的 Mariupol 定居点，Luhansk 地区的 Krasna Talivka 和 Milove 定居点以及 Arbat Strilka。

俄罗斯军用车辆继续在乌克兰边境对面集结。特别是，俄罗斯武装部队在俄罗斯联邦 Voronezh 地区的 Veydelevka 和 Rovenky 定居点附近乌俄边境地区部署了 Pskov 空中攻击师的部队和一个坦克团。目前在俄罗斯联邦 Bryansk 地区境内部署了俄罗斯战术集团，其中包括第 32 和 35 摩托化步兵旅和第 120 炮兵旅。

乌克兰外交部坚决要求俄方立即制止从俄罗斯境内炮击乌克兰领土的行为，停止俄罗斯空军经常侵犯乌克兰领空的行为，并从边境撤回武装部队。

2014 年 8 月 11 日，基辅

2014年8月15日乌克兰常驻联合国代表团临时代办给安全理事会主席的信的附件四

乌克兰外交部向俄罗斯联邦外交部致敬，并对俄罗斯持续系统地侵略乌克兰的行为表示坚决抗议。

2014年8月11日，Luhansk地区 Komishne 和 Krasna Talivka 定居点附近的乌克兰武装部队阵地遭到来自俄罗斯境内的火炮和迫击炮轰击。

同日，一架俄罗斯 MI-24 军用直升机在 Luhansk 地区 Milove 定居点附近侵犯了乌克兰领空。

俄罗斯无人侦察机在 Kherson 地区 Chaplynka 和 Shevchenko 定居点附近侵犯了乌克兰领空。

乌克兰外交部坚决要求俄方立即停止炮击乌克兰领土，停止在乌克兰-俄罗斯边境地区的挑衅行为，停止支持乌克兰 Donetsk 和 Luhansk 地区的恐怖分子和战斗人员。

2014年8月12日，基辅

2014 年 8 月 15 日乌克兰常驻联合国代表团临时代办给安全理事会主席的信的附件五

乌克兰外交部向俄罗斯联邦外交部致敬，并对从俄罗斯联邦境内持续系统地炮击乌克兰领土以及在乌克兰-俄罗斯边境 Donetsk 和 Luhansk 地区企图制造不稳定局面的挑衅行为表示坚决抗议。

2014 年 8 月 12 日，乌克兰武装部队阵地遭到来自俄罗斯联邦境内的火炮轰击，其中包括 Luhansk 地区 Komishne 和 Krasna Talivka 定居点附近的阵地；Donetsk 地区 Uspenka 国家边境检查站两次遭到炮击。

在乌克兰武装部队阵地遭受炮击之前半小时，曾在 Krasna Talivka 定居点附近发现俄罗斯无人侦察机进行侦察飞行。

乌克兰外交部坚决要求俄罗斯方面制止侵略行为，立即停止炮击乌克兰领土的行为，立即停止在乌克兰-俄罗斯国家边界的挑衅行为，立即停止支持乌克兰 Donetska 和 Luhansk 地区的恐怖分子和战斗人员。

2014 年 8 月 13 日，基辅
